

M264

Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sub>i</sub> CT<sub>o</sub> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> T<sub>ii</sub> CT<sub>o</sub> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sup>?</sup>  
 A-yeu Hai with A-yeu Dao with A-yeu Hxe.

U<sub>oo</sub> ɔ<sub>ne</sub> ɛ<sub>n</sub> S<sup>''</sup>.  
 Wang Ming-ji wrote.

Y<sup>-</sup> T<sup>'''</sup> CT<sup>u</sup> T<sub>ii</sub> T<sup>n</sup> T<sub>ii</sub>,  
 of old sky came together earth came together,

Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sub>i</sub> ('ɔ<sup>''</sup> CΔ<sub>s</sub> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub>), Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> T<sub>ii</sub> ('ɔ<sup>''</sup> T<sub>δ</sub>  
 A-yeu Hai, (Hmao-ndlw A-yeu), A-yeu Dao (Hmao-dang

Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub>), Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sup>?</sup> ('ɔ<sup>''</sup> ɛ<sup>'r</sup> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub>), †<sup>r</sup> L<sup>ʔ</sup>  
 A-yeu}, A-yeu Hxe (Hmao-chi A-yeu), three classifier

C<sup>u</sup> V<sup>''</sup> ʃ Y<sup>-</sup> Cɛ<sup>r</sup> T<sup>n</sup>, †<sup>o</sup> CT<sup>i</sup> L<sub>o</sub> †<sub>o</sub>.  
 kinsmen arose A-nzhi-di, followed game came reach

5 Δ<sup>n</sup> Y<sup>-</sup> C<sub>-</sub>, C<sup>-</sup> L<sub>o</sub>. Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sub>i</sub> T<sup>'nc</sup> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sup>?</sup> ɔ<sub>u</sub>  
 river A-na, Na-lu. A-yeu Hai add A-yeu Hxe were

Y<sup>-</sup> L<sup>ʔ</sup> T<sup>u</sup> ɛ<sup>no</sup> 'C<sup>?</sup> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> T<sub>ii</sub> T<sup>n</sup>  
 two classifier persons use crossbow. A-yeu Dao not

†<sup>o</sup> ɛ<sup>no</sup> 'C<sup>?</sup>, V<sup>'nc</sup> Δ<sub>δ</sub> ʒ<sub>o</sub> ʒ<sup>''</sup>.  
 able use crossbow, but strength good.

ɛ<sup>ni</sup> C<sub>ni</sub> C<sup>n</sup> V<sup>''</sup> L<sub>o</sub> V<sup>''</sup> T<sup>n</sup>, T<sup>-</sup>  
 time this Chinese came Chinese country, came

CT<sub>ii</sub> Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sub>i</sub>, T<sup>''</sup> T<sup>-</sup> C<sup>'nc</sup> T<sup>u</sup> C<sup>'nc</sup> †  
 attack A-yeu Hai, got took hold women and children

10 ɔ<sup>-</sup> L<sub>ς</sub>. ʃ<sup>''</sup> Δ<sup>δ</sup> C<sup>ʔ</sup> ʔ<sup>u</sup> ʃ<sub>s</sub> T<sub>r</sub> L<sub>ς</sub>.  
 took gone. collected things all carried gone.

Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sub>i</sub> T<sup>''</sup> ʃ<sup>?</sup> CT<sup>i</sup> L<sub>o</sub> Cɛ<sub>ni</sub>. Y<sup>-</sup> V<sup>''</sup> T<sup>''</sup>  
 A-yeu Hai got hunting come arrive. Chinese got

ʃ<sup>''</sup> T<sup>''</sup> T<sup>n</sup> ɓ<sup>-</sup> 'C<sup>?</sup> T<sup>'nc</sup> T<sup>-</sup>  
 collected got the string cross-bow tied the

ʒ<sup>''</sup> ɛ<sup>r</sup> T<sub>r</sub> Y<sup>-</sup> Y<sup>n</sup> Δ<sup>o</sup> L<sub>ς</sub>. Y<sup>-</sup> Λ<sub>ς</sub> ʔ<sub>i</sub>  
 cabbage sour carry make one bundle gone. A-yeu Hai



30 ㄊˊㄨˊ            ㄊˊ,            ㄉ̄            ㄘㄈˊ    ㄊˊㄨˊ).    ㄩˊ ㄥˊ ㄊˊ  
blocked finish, therefore named Hi-cu ). A-yeu Dao

ㄊˊ ㄍˊ            ㄊˊ    ㄐ̄    ㄊˊㄨˊ    ㄌˊ    ㄊˊ  
descendants then arose Hi-cu came reached

ㄐ̄ ㄊˊ ㄊˊ.        ㄊˊ    ㄐ̄    ㄐ̄ ㄊˊ ㄊˊ    ㄘㄍˊ    ㄉˊ  
Gi-zeu-tai. then arose Gi-zeu-tai arrived go to

ㄌˊ ㄘˊ    ㄌˊ ㄊˊ.  
Li-nu Li-zyu.

ㄍˊ    ㄉ̄            ㄊˊ            ㄩˊ            ㄌˊ            ㄩˊ ㄥˊ    ㄐ̄    ㄩˊ  
time this there was one classifier man was very

35 ㄘㄉˊ.            ㄘˊ ㄍˊ    ㄍˊ    ㄊˊ            ㄥ̄    ㄊˊ            ㄉˊ    ㄘˊ,  
fierce. relations if come wanted come go to him,

ㄥˊ            ㄐ̄ ㄍˊ    ㄍˊ    ㄐ̄            ㄊˊ            ㄍˊ    ㄘ̄,    ㄘˊ  
family Xyu-jia if that not permit cross boat, he

ㄊˊ    ㄊˊ            ㄐ̄            ㄐ̄            ㄌˊ    ㄍˊ    ㄊˊ            ㄍˊ    ㄩˊ  
ran come stand yonder the top cliff abuse Chinese

ㄊˊ    ㄌˊ    ㄘㄊˊ    ㄉˊ.    ㄊˊ    ㄊˊ    ㄌˊ    ㄘˊ    ㄘˊ.    ㄊˊ  
on the bank river. wait not long he with the one

ㄐ̄ ㄐ̄            ㄊˊ ㄉˊ    ㄉˊ            ㄍˊ 'ㄘˊ    ㄊˊ            ㄉˊ ㄌˊ  
Xyu-guan sued go to Kuei-xiang reach Zheng-xiong

40 ㄉˊ            ㄊˊ ㄊˊ.  
go to Zhaotung.

ㄘˊ    ㄍˊ    ㄊˊ            ㄊˊ            ㄊˊ ㄊˊ,        ㄘㄍˊ        ㄊˊ    ㄩˊ  
he thus had firmness very, would like give one

ㄌˊ                            ㄩˊ ㄊˊ            ㄊˊ    ㄘˊ.    ㄊˊ    ㄊˊ  
classifier official position for him. first send

ㄊˊ ㄍˊ    ㄊˊ    ㄊˊ    ㄘˊ,    ㄘˊ    ㄊˊ    ㄘˊ.    ㄊˊ ㄐ̄    ㄊˊ  
thirty come take him, he not with go. after then

ㄊˊ    ㄉˊ ㄍˊ    ㄊˊ    ㄊˊ    ㄘˊ    ㄊˊ ㄘˊ ㄊˊ    ㄐ̄ ㄐ̄  
sent forty come take his whole family all

45 ㄌˊ                            ㄉˊ    ㄊˊ ㄊˊ ㄌˊ.    (ㄩˊ ㄊˊ        ㄩˊ ㄌˊ        ㄊˊ        ㄐ̄  
escorted go to Zhaotung. (of old old folk not know

ɔ̣ I' ɔ̣, ɬ̣ ɬ̣ ɔ̣ Y' V'' T-  
that escorted go, then said that Chinese come

ɔ̣ Ḷ ).  
carried off gone).

Ḷ T'' Y^n J\_n J'' C̄ ɬ̣ T'' Δ, L\_n  
gone get one year full then from Zheng-xiong

S' L\_ C[C\_n] L^n C^u, C\_ t'' C̄ T^n, ǀ  
returned came arrived Li-nu, them brothers, left

50 C\_ T^u T^o T'' L^n t\_ C^nc. 'ɔ̣ CT^u ǀ  
his soldiers at Li-zyu completed. night about to

J\_ T\_̄, C\_ t'' C̄ T^n ɬ\_n, V'' t'' T\_  
sleep finish, they brothers said, official come

J\_ V\_ C̄ Y 3'', Y' V^nc C'^nc J\_ T^n  
sleep at here very good, but place sleep not

3''. Y' V^nc t' ɔ̣ Y' V'' t'' ɬ\_n, C\_  
good. but the one who make official said, only

ǀ Y' C^̄ J^n t' T' 3'' T\_̄. 'ɔ̣ CT^u C\_  
want straw millet only good finish. night he

55 C'^nc Y' L^u C^nc V^p C]\_ T'' T' C^̄  
took two classifier silver covered in the straw

J^n t' C^nc. ǀ C̄ ǀ T\_ T\_n  
millet completed. rise early rise go out cross

Δ^n L\_ T\_̄.  
river gone finish.

ǀ C]- T' L^nc J'' Y' C^̄ J^n t', J\_  
master house presently gathered straw millet, saw

Y' L^u C^nc. T' L^nc C^no ǀ  
two classifier silver. presently carried chased

60 Y' J^p C^n Δ' 'ɔ̣ Λ\_ J^̄ C]-, I'^u  
behind caught go to Hmao-yang bottom house, call

t. V" t" J' D". V" t" T<sup>u</sup> T<sup>o</sup>  
follow official behind go. official the soldiers

Ā L. C<sub>v</sub>, t<sup>r</sup> V" t" T<sup>n</sup> [v, C<sub>s</sub> Λ<sub>n</sub>  
wanted come ask, the official not allow, himself

L. C<sub>v</sub> ]<sub>v</sub> C<sup>u</sup> Y<sup>-</sup> J<sup>r</sup>. t" T<sub>n</sub>, V" t" T"  
came ask is matter what. they said, official got

Ī Δ<sup>o</sup> C<sup>b</sup> Ĉ [nc, Ā J<sup>n</sup> [no L.  
leave thing this completed, therefore we bring come

65 Ī Y<sup>-</sup> J<sup>b</sup> T<sup>-</sup>. C<sub>s</sub> T<sup>-</sup> L<sub>nc</sub> T<sub>n</sub>, Ĉ ]<sub>v</sub> ]<sup>u</sup>  
chase behind come. he presently said, this is I

T<sup>u</sup> [no L. T<sup>''</sup> D<sub>n</sub>. t" T<sup>-</sup> L<sub>nc</sub> S<sup>r</sup>  
all bring come for you. they presently returned

L. Δ<sup>-</sup> C] L<sub>s</sub>. (T<sub>p</sub> CT<sup>v</sup> J<sup>b</sup>, t<sup>r</sup>  
come go to house gone. (after afterwards, the one

V" t" Ĉ Δ<sup>-</sup> S<sup>o</sup> T<sub>s</sub> L<sub>s</sub>, [n T<sup>n</sup>  
official this go to side which gone, thus not

'Ĉ T<sub>s</sub>).  
hear finish).